

## 圣但尼市介绍

## 面积

236 平方公里

## 人口

约 14 万

## 地理位置

位于印度洋西部法属留尼汪岛北部圣但尼河口盆地，北临印度洋，南为陡峻山地。

## 气候

沿海为热带雨林气候，终年湿热；内地属山地气候，温和凉爽。最热月平均气温 26℃，最冷月 20℃。每年 5 月 ~ 11 月凉爽干燥，11 月至次年 4 月炎热潮湿。

## 概况

圣但尼市是法国留尼汪省首府，留尼汪岛的政治、经济中心。圣但尼总领馆是中国在法国本土及海外省或领地设立的第五个领事机构。

留尼汪省是法国四大海外省之一，面积 2512 平方公里，人口约 80 万，现有华人约 4 万人。留尼汪岛是西南印度洋中的一个火山岛，西距马达加斯加 650 公里，东北距毛里求斯 190 公里。海岸线长 207 公里。

## 经济

留尼汪岛工业化程度较低，经济发展主要依靠法国援助，人民生活社会福利制度与法国本土相同。岛上第一产业以种植业和渔业为基础，占岛内生产总值的 8% 左右；第二产业以农副产品加工工业和建筑业为主，总产值约占岛内生产总值的 19%；第三产业是旅游业和酒店业，现已成为该岛主要支柱产业，总产值占岛内生产总值的 2/3 以上。近年来，留尼汪经济发展平稳，人民收入不断提高，国内消费需求扩大，企业效益良好。留尼汪的涉外事务由法国政府统一管辖，允许留同其他国家的省、市签订协议，在文化、经济等领域开展友好往来。

## 资源

留尼汪岛的资源矿藏丰富，海域蕴藏有钴、铜和锰等矿产资源。森林覆盖面积 87730 公顷，占全岛面积的 35%，可耕地占全岛面积的 17%，农作物种植面积占 3%，草场和牧场占 5%，其他 41%。

## 工业

以制糖业为主，还有罐头、香草、卷烟、茶叶加工等工厂。

## 交通运输

圣但尼原是岛上主要港口，因受风与潮水影响，19 世纪 80 年代在西南 16 公里处修建了人工港勒波尔。勒波尔—圣但尼间有风景秀丽的海岸公路，公路通往各主要城镇。市郊有国际航空站，班机直通东非和马达加斯加主要城市，每周都有航班赴法国本土。

## 文化教育

岛上拥有众多华人，敬仰关帝已融入当地华裔的血液和社会生活，成为留尼汪多元文化特色之一。实行法国本土的教育制度，学制小学五年，中学七年。高等院校有师范学院、留尼汪中央大学等。

## 旅游

圣但尼市拥有 18 世纪建立的自然历史博物馆、莱昂·迪耶尔克斯博物馆、泰拉·马蒂蒂娜工业博物馆、植物园、图书馆等文化设施，圣但尼大教堂、前市政厅、海边炮台等历史古迹和 4 所百年以上的关帝庙。



▲2020年5月29日，陈志宏总领事代表太原市向友城圣但尼市捐赠防疫物资。

▲2017年5月，圣但尼市青少年锣鼓学习团并学习锣鼓。

## 太原市与圣但尼市友好交往情况简介

2022年3月2日系太原市与圣但尼市缔结友好城市关系十周年纪念日。回顾过去，太原市与圣但尼市在两市政府的大力支持下，在民间社团的积极推动下，在学生、市民充分参与下，形成了全方位的合作交流模式，在经济、文化、教育、体育等各领域交流不断，取得了广泛而深入的合作成果。

### 领馆牵线

太原市与圣但尼市的交往可以追溯到 12 年前。2010年初，为庆贺中国驻圣但尼总领馆开馆，首任驻圣但尼总领事张国斌邀请太原市杂技团一行 20 余人赴圣但尼市演出，受到了当地观众的热烈欢迎，由此开启了太原市与圣但尼市的交往之门。

同年 8 月，时任圣但尼市副市长芭蕾吉女士率团对太原市进行了为期 4 天的访问，参观考察了太原经济开发区多家企业，并与山西省教育厅、太原市教育局等负责人就双方开展教育交流与合作开展了座谈。8 月 14 日，时任太原市副市长荣彤与芭蕾吉女士分别代表两市在建立友好城市关系意向书上签字。双方表示，将根据平等互利的原则，在经济、贸易、科技、文化、教育、体育、卫生、人才等方面开展多种形式的交流与合作。

双方加强友好交流的愿望催生了更多交往活动。2010 年 10 月 30 日至 11 月 7 日，太原市组派旅游推介及民间艺术参展团一行 5 人参加了在圣但尼市举办的留尼汪国际博览会及黑格旅游展览会。8 天展会期间，太原市的展位接待了约 2 万人次观众，留尼汪人民通过展会上展出的面点、剪纸等民间技艺，对山西省、太原市有了深入的了解。2011 年 7 月，太原市组派 35 人文化艺术交流团赴圣但尼市交流演出并参加关帝诞辰庆典街头巡游活动，为两市后续正式签署建立友好城市关系奠定了稳固的基础。

2012 年 3 月 2 日，两市正式在圣但尼市签约为友好城市。时任太原市市长廉毅敏表示，希望通过协议的签署，进一步推动两市在各领域，特别是文化、教育、环保和旅游等方面进行深入的交流与合作，同时希望能够为双方人民加深了解沟通、增进友谊开启一个崭新的历史阶段。

### 美帝结缘

圣但尼市有众多华人，关帝是当地华人崇拜的对象。山西作为关帝的故乡，也是当地华人向往的地方。关帝作为山西、太原、留尼汪、圣但尼共同的精神纽带和财富，非常值得双方进行更多的研究和交流。

实际上，近些年，太原市多次派出艺术团参加圣但尼市的关帝庆典演出。留尼汪华人联谊联合会、留尼汪关帝协会等民间组织负责人也多次到访太原市，就关帝庆典、推动关帝文化传承等与太原市民间文化国际交流协会、太原市关公文化促进会等进行深入交流，达成合作共识，共同推动中国传统文化艺术项目在当地发展。

### 合作共赢

结好以来，太原市和圣但尼市双方高层互访频繁，往来密切，共同探索在经济、文化、教育等多领域的合作路径。

2013 年 5 月，时任圣但尼市市长吉尔伯特·阿内特先生率团对太原市进行了友好访问，双方就两市在教育、文化、交通、新能源等领域开展务实交流合作达成一致。此次访问还促成山西大学与留尼汪大学在派遣师生等方面的合作。

2014 年 9 月，由圣但尼市副市长珍妮·罗耶女士率领的代表团一行来并参观了高新区企业，探讨了两市在经济、文化、教育、体育、卫生等领域的合作可能性，明确邀请太原市一名乒乓球教练赴圣但尼市执教。11 月，

太原市选派的乒乓球教练赴该市，在 2015 年印度洋岛国运动会上，他带领留尼汪代表队一举夺得乒乓球所有单项和团体比赛冠军，成为两市体育交流富有成果的典范。

2015 年 8 月，太原市派出文化艺术交流团访问圣但尼市，参加当地的关帝庆典，并在留尼汪省进行了多场室内表演和街头巡演。太原锣鼓和晋剧艺术首次登陆留尼汪，给当地观众留下了深刻印象。在留尼汪随后举办的经济论坛上，阿内特市长就圣但尼市和太原市的友好交流向大会作报告，对两市交流成果表示赞赏。

2017 年 8 月 7 日至 15 日，太原市再次派出艺术代表团赴圣但尼市参加关帝节展演活动。代表团在关帝节开、闭幕式中大放异彩，引起了广泛关注，演出取得了圆满成功，受到了一致好评。8 月 7 日晚，圣但尼市副市长为代表团颁发了象征太原市与圣但尼市深厚情谊的“友谊杯”，代表团回国后将此奖杯赠予国家非物质文化遗产皮影传承人郭伟制作的“财神像”。

2019 年 7 月，太原市组派由绘画、面塑、面食表演、折纸艺术等门类民间艺术家组成的代表团，赴圣但尼市进行了非物质文化遗产艺术交流活动，充分发挥了民间交流在中法务实合作中的作用。同期，我市还在圣但尼市精心策划了太原市数字文物展，全面地展示了太原市的文物资源，特别是晋祠数字文物体验展和天龙山石窟数字复原展，在留尼汪省及圣但尼市都引起了较大反响，有效推动了中华文化在海外更高质量、更深层次的传播，为“中华文化走出去”提供了可借鉴的“太原模式”。

### 携手前行

2020 年以来，席卷全球的新冠疫情给人类带来巨大挑战。太原市与圣但尼市以互相慰问和互赠抗疫物资的方式，同舟共济、守望相助。

在我市遭受新冠肺炎疫情冲击时，留尼汪省、圣但尼市各方通过拨款、募捐等方式筹集到价值 13640 欧元的 24.8 万只医用手套，无偿捐赠给我市进行新冠疫情防治。2 月 22 日，在我驻圣但尼总领馆的大力支持和帮助下，这批物资由留尼汪南部航空公司和中国国际航空公司分两段免费运抵北京首都国际机场，随后运回我市用于抗疫一线。

投我以桃，报之以李。得知圣但尼市也遭受疫情波及后，我市第一时间向圣但尼市捐赠价值 30 万元 12 万只一次性医疗外科口罩用于新冠疫情防控。5 月 29 日，圣但尼市举办了隆重的防疫物资交接仪式，时任我驻圣但尼总领馆陈志宏总领事出席交接仪式，代表太原市向圣但尼市捐赠防疫物资。仪式上，时任市长吉尔伯特·阿内特对我方捐赠表示感谢，高度评价中国抗疫成果，表示双方在抗击疫情斗争中的相互支持使他深受感动，愿同总领馆一道，进一步加强同中国的友好合作。

### 未来可期

两市的友好交流与合作得到了广泛的关注和充分的认可。2016 年 10 月，在成都举办的第五届中法地方政府合作高层论坛颁奖仪式上，太原市与圣但尼市共同荣获“中法合作奖”。同年 11 月，在“2016 国际友好城市大会”颁奖仪式上，太原市荣获“国际友好城市交流合作奖”，圣但尼市荣获“对华友好城市交流合作奖”。太原市与圣但尼市间的友好交往，已成为中法友城交流的典范。

经过多年不间断的互访交流，太原市与圣但尼市政府在友好城市的框架下，互信互利，充分发挥政府纽带与桥梁作用，积极协助和推动两市民间文化和企业走出去、引进来，推动两市人民增进了解，促进两市各领域互惠合作。今后，在政府和民间的共同努力下，两市将推进更宽领域更多层面更加富有成效的实质性合作。

5 月至 11 月将在西校尉营古关帝庙（迎泽区西校尉营与地藏庵交叉口西南约 40 米）举办太原市与圣但尼市友好交往纪念图片展。



2015年9月24日，太原市关公文化促进会与法国留尼汪关帝协会文化交流签约仪式举行。



2014年9月18日，圣但尼市代表团参观高新区相关企业。



2011年7月18日至25日，太原市文化艺术交流团赴圣但尼市开展文化交流活动。



2014年9月18日，圣但尼代表团与非物质文化遗产传承人等民间艺术家会谈。

本版图文由 太原市人民政府外事办公室 提供



2019年7月，太原市著名面点师高绍华在圣但尼关帝庆典中与当地市民互动表演。



2019年7月24日至28日，“弘扬中华传统文化，科技让文物活起来”天龙山石窟数字复原展和晋祠数字文物体验展在圣但尼市举行。



2016年3月，山西省歌舞剧院王震和徐晓燕老师参与锣鼓文化交流活动。



2016年9月18日，圣但尼市代表团参观太原市少年宫。